BYRRH

VIN TONIQUE et APÉRITIF

RECOMMANDÉ AUX FAMILLES — VENTE EN 1912: 11,000,000 DE BOUTEILLES

L. VIOLET, - THUIR, FRANCE

Agents: PAUL GELPI & SONS, New Orleans

BYRRH

LAISSEZ-NOUS ORGANISER VOTRE

VOYAGE DE VACANCES

Voyages aller et retour pour toutes les stations d'été et

TARIFS D'ÉTÉ ET DE CONGRÈS

Aux Stations de la **CALIFORNIE** et de l'Ouest

Tarifs d'été en vigueur du 1er juin au 30 septembre, 1913.—Tarifs spéciaux pour Congrès en vigueur pendant tout l'été

SÉCURITÉ--PLAISIR

Signaux électriques, locomotives au pétrole, wagons-lits standard et touriste, wagons d'observation, de lecture et wagon-restaurant.

Service parfait de wagon restaurant

Pour plus amples renseignments, s'adresser aux agents du Southern Pacific, ou écrire à:

W. H. STAKELUM, D. P. A., Lake Charles, La. — J. H. R. PARSONS, Gen. Pass. Agt., New Orleans, La.

SIROP ANGELL

CONTRE LA TOUX COQUELUCHE

TOUX, RHUME, BRONCHITE, MALADIES DES POUMONS ET DE LA GORGE

PRIX, - - 25 et 50 SOUS

Préparé par DR. RICHARD ANGELL

Et chez tous les Pharmaciens de la Nouvelle-Orléans.

F. A. BRUNET

IMPORTATEUR DIRECT

HORLOGER, BIJOUTIER, JOAILLIER

313 — RUE ROYALE — 313

ALLIANCES ET BAGUES DE MARIAGE EN TOUT GENRE.

La Seule Grande et Unique Maison Française à la Nlle-Orléans.

Venez visiter et vous rendre compte par vous-même du bas prix de mes marchandises pour lesquelles je défie toute concurrence.

Les ordres de la campagne sont sollicités.

PHONE MAIN 4360.

La Compagnie d'Assurances Liverpool & London & Globe

A cherché pendant ses cinquante années de service aux Etats-Unis à réaliser la définition du mot assurer, à savoir: **"Rendre certain ou garantir."** Toutes personnes en réclamations pour pertes, assurée dans cette Compagnie et atteintes par les sérieuses conflagrations qui ont eu lieu dans ce pays-ci et dans d'autres, attesteront volontiers, croyons nous, le sentiment de sécurité que leur a fait éprouver la possession de nos polices et la satisfaction que leur ont donnée nos réglements.

"Onyx" Hosiery

Marque de Fabrique.

Les bas et chaussettes marque "ONYX" durent plus longtemps que tout autre connu. Pour hommes, femmes et enfants, depuis 25c. jusqu'à $5.00 la paire, de n'importe quelle couleur ou style que vous voudrez, depuis le coton jusqu'à la soie. Assurez-vous que chaque paire porte la marque de fabrique ci-dessus. En vente dans tous les bons magasins.

LORD & TAYLOR Distributeurs en Gros NEW YORK

13 IN 1 OILS ANYTHING CLEANS, POLISHES EVERYTHING PREVENTS RUST EVERYWHERE

Le "3-in-One" est depuis 18 ans le lubrifiant par excellence du foyer et du bureau, le lubrifiant le plus demandé. Le "3-in-One" est assez leger pour huiler une montre, assez consistant pour graisser une tondeuse à gazon. Sur un linge doux, il devient un *poissoir à meubles* parfait et appliqué sur un mètre de linge noir à beurre, il fournit le plus commode et le moins coûteux, des *chiffons à épousseter sans poussière.* Le "3-in-One" empêche absolument les métaux de se rouiller ou de ternir, dans n'importe quel climat, à l'intérieur ou à l'extérieur. "3-IN-ONE" GRATIS. Demandez de suite notre grande bouteille échantillon et le dictionaire des différents usages, *tous deux fournis gratuitement.* Le "3-in-One" se vend partout en bouteilles de trois grandeurs: 1 once, 10c.—3 onces, 25c.—8 onces (demi-pinte), 50c., et dans notre nouvelle burette brevetée très commode de 3-½ onces, 25c.

3-IN-ONE OIL COMPANY
42DA Broadway New York

To make the SKIN of FACE and HANDS VELVETY, SOFT and WHITE USE ONLY THE GENUINE

CRÈME SIMON

made by J. SIMON & CO., Paris, France

Its effect is aided by the use of POUDRE DE RIZ SIMON AND SOAP SIMON

FOR SALE EVERYWHERE

MAURICE LEVY, Sole U. S. Agent 15-17 West 38th St., New York

Résultats du Baseball

"PELICANS"

Dates des parties à la Nouvelle Orléans.

Mobile—13, 14, *15 juin; 13, 14, *15 août.

Memphis—6, 7, *8 juin; 11, 12, 13 août.

Montgomery—10, 11, 12 juin; 8, 9, *10, *24 août.

Birmingham—1, 2, *27, 28, 29 juillet.

Atlanta—*22, 23, 24 juin; 17, 18, 19, *20 juillet.

Chattanooga—25, 26, 27 juin; 21, 22, 23 juillet.

Nashville—28, *29, 30 juin; 24, 25, 26 juillet.

Au dehors.

A Mobile—*25 mai; 19, 20, 21 juin; 6, *7 septembre.

A Memphis—16, 17 juin; *13 juillet; 1, 2, *3 août.

A Montgomery—*1, 2, 3, 4 juin; *30 août.

A Birmingham—29,30,31 mai; 14, 15, 16 juillet; 21, 22, 23 août.

A Atlanta—26, 27, 28 mai; 4, 4, 5 juillet; 29, 30 août; 1, 10 septembre.

A Chattanooga—22, 23, 24 mai; 7, 8, 9, juillet; 2, 3, 4, 5 septembre.

A Nashville—10, 11, 12 juillet; 25, 26, 27, 28 août.

LE JEU DE BASEBALL.

Nouvelle-Orléans contre Memphis.

Memphis, Tenn., 18 juin. — L'équipe de la Nouvelle-Orléans a joué contre l'équipe de Memphis et ils ont fait mach-nul.

New Orleans—	AB.	R.	BH.	PO.	A.	E.
Kyle, r. f.	3	1	1	1	0	0
Atz, 3b.	3	0	3	0	0	0
Clancy, ss.	4	0	0	3	0	0
Hendryx, c. f.	3	0	0	3	0	0
Spencer, l. f.	3	0	0	1	1	0
McDowell, 2b.	3	0	2	3	2	1
Snedecor, 1b.	3	0	0	8	1	0
Adams, c.	3	0	0	2	1	0
Brenton, p.	3	1	0	0	4	0
Totaux	28	2	6	21	15	1

Memphis—	AB.	R.	BH.	PO.	A.	E.
Baerwald, r. f.	4	0	1	2	0	0
Butler, ss.	3	0	0	3	1	0
Love, c. f.	3	0	1	2	0	0
Ward, 3b.	3	1	1	1	1	0
Merritt, l. f.	3	0	2	2	0	0
Abstein, 1b.	3	0	0	3	0	0
Shanley, 2b.	3	1	1	1	0	1
Seabaugh, c.	1	0	0	7	0	0
Parsons, p.	2	0	0	0	1	0
*Schneitzer	1	0	1	0	0	0
Totaux	26	2	7	21	3	1

*Battu pour Parsons dans 7ème.

Par series

New Orleans .....000 010 1—2
Memphis .....000 010 1—2

Southern League.

	Gagné.	Perdu.	Pct.
Mobile	41	26	.612
Montgomery	33	29	.525
Chattanooga	32	29	.525
Atlanta	31	28	.525
Nashville	30	31	.492
Memphis	29	32	.475
Birmingham	29	32	.475
New Orleans	22	40	.355

Résultats mercredi.

New Orleans 2, Memphis 2.
Mobile 4, Montgomery 3.
Nashville 3, Atlanta 3.
Birmingham 2, Chattanooga 1.

Parties jeudi.

New Orleans à Mobile.
Memphis à Montgomery.
Nashville à Chattanooga.
Birmingham à Atlanta.

Mobile 4, Montgomery 3.

A Montgomery—
Mobile .....000 000 202—4
Montgomery .....001 010 010—3
Batteries—Cavet et Schmidt; Case et Gribben.

Atlanta 3, Nashville 3.

A Atlanta—
Nashville .....000 010 011—3
Atlanta .....000 000 210—3
Batteries — Flaherty, Brackenridge, Williams et Gibson; Dent et Dunn.

Birmingham 2, Chattanooga 1.

A Birmingham—
Birmingham .....000 000 001 1—2
Chattanooga .....010 000 000 0—1
Batteries—Prough et Mayer; Kroh et Street.

National League.

	Gagné.	Perdu.	Pct.
Philadelphia	32	17	.653
New York	31	19	.554
Chicago	31	25	.554
Brooklyn	27	23	.540
Boston	24	27	.471
Pittsburg	24	30	.444
St. Louis	23	33	.414
Cincinnati	19	37	.339

Résultats mercredi.

Chicago 4, Philadelphia 0.
New York 7, Cincinnati 2.
Brooklyn 8, St. Louis 1.
Boston 2, Pittsburg 1.

Parties jeudi.

Boston à Pittsburg.
New York à Cincinnati.
Philadelphia à Chicago.
Brooklyn à St. Louis.

Philadelphia 0, Chicago 4.

A Chicago—
Philadelphia .....000 000 000—0
Chicago .....001 300 00x—4
Batteries—Seaton, Rixey et Dooin; Humphries et Bresnahan.

Brooklyn 8, St. Louis 1.

A St. Louis—
Brooklyn .....30 302 000—8
St. Louis .....000 000 010—1
Batteries—Grimes, Burk et Wingo et Roberts; Ragno et Miller.

New York 7, Cincinnati 2.

A Cincinnati—
New York .....410 000 002—7
Cincinnati .....000 000 020—2
Batteries—Demaree, Crandall et Myers; Johnson, Brown, Packard et Clark.

Boston 2, Plaasburg 1.

A Pittsburg—
Boston .....001 000 001—2
Pittsburg .....000 010 000—1
Batteries—Tyler et Rariden; Cooper et Gibson.

American League.

	Gagné.	Perdu.	Pct.
Philadelphia	41	13	.759
Cleveland	38	20	.655
Chicago	31	27	.534
Washington	30	26	.575
Boston	28	26	.519
Detroit	24	36	.400
St. Louis	22	40	.355
New York	14	39	.264

Résultats mercredi.

Chicago 9, Philadelphia 5.
Cleveland 4, Washington .
New York 5, St. Louis 1.
Boston 7, Detroit 6.

Parties jeudi.

Cleveland à Washington.
St. Louis à New York.
Detroit à Boston.
Chicago à Philadelphia.

Chicago 9, Philadelphia 5.

A Philadelphia—
Chicago .....301 410 000—9
Philadelphia .....000 004 001—5
Batteries—Walsh et Schalk; Bender, Wyckoff, Taff et Lapp.

New York 5, St. Louis 1.

A New York—
St. Louis .....001 000 000—1
New York .....000 000 23x—5
Batteries—Weilman, Stone et Agnew; Ford et Sweeney.

Cleveland 4, Washington 0.

A Washington—
Cleveland .....100 000 021—4
Washington .....000 000 000—0
Batteries—Gregg et Oneil; Johnson et Aainsmith.

Boston 7, Detroit 6.

A Boston—
Detroit .....100 140 000—6
Boston .....010 312 00x—7
Batteries—Willett, Hall et Rondeau; Collins et Carrigan.

AVIS DE SUCCESSIONS

Succession de Richard Clay et Philoméne Clay, sa femme.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la Paroisse d'Orléans — No. 99,534 — Division B — Avis est par le présent donné aux créanciers de cette succession et à toutes autres personnes intéressées d'avoir à déduire dans les dix jours qui suivront la présente notification les raisons (s'ils en ont ou peuvent en avoir) pour lesquelles le compte final présenté par Mme Vve Elizabeth Leon, administratrice de cette succession, ne serait pas approuvé et homologué et les fonds distribués conformément au dit compte.

Par ordre de la Cour.
THOMAS CONNELL, Greffier.
J. B. ROSSER, JR., Avocat.
19juin—19,23,28

Succession de Lucas Litty.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la Paroisse d'Orléans — No. 104,902 — Division E — Attendu que John A. Davilla présenté une pétition à la cour dans le but d'obtenir des lettres d'administration dans la succession de Lucas Litty, décédé intestat; avis est par le présent donné à tous ceux que cela peut concerner d'avoir à déduire dans les dix jours les raisons pour lesquelles il ne serait pas fait droit à la dite pétition.

Par ordre de la Cour.
THOMAS CONNELL, Greffier.
SAMUEL WOLF, Avocat.
19juin—19,23,28

Succession d'Alois Deller.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la Paroisse d'Orléans — No. 104,482 — Division A — Avis est par le présent donné aux créanciers de cette affaire et à toutes autres personnes intéressées d'avoir à déduire dans les dix jours qui suivront la présente notification les raisons (s'ils en ont ou peuvent en avoir) pour lesquelles le compte final présenté par Mme Ernestine Meyer, veuve d'Alois Deller, exécutrice testamentaire de cette succession ne serait pas approuvé et homologué et les fonds distribués conformément au dit compte.

Par ordre de la Cour.
THOMAS CONNELL, Greffier.
F. J. DREYFOUS et A. D. DANZIGER, Avocats. 18juin18,22,27

Succession d'Alfred Williams.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la Paroisse d'Orléans — No. 100,529 — Division E — Avis est par le présent donné aux créanciers de cette succession et à toutes autres personnes intéressées d'avoir à déduire dans les dix jours qui suivront la présente notification les raisons (s'ils en ont ou peuvent en avoir) pour lesquelles le compte final présenté par Alfred Williams, Jr., exécuteur testamentaire de cette succession, ne serait pas approuvé et homologué et les fonds distribués conformément au dit compte.

Par ordre de la Cour.
THOMAS CONNELL, Greffier.
RENE C. METOYER, Avocat.
18juin18,22,27

Succession de Benjamin W. Borne.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la Paroisse d'Orléans — No. 104,932 — Division A — Attendu que Mme Emma Davis, veuve de Benjamin W. Borne, à présenté une pétition dans le but d'obtenir des lettres administration dans la succession de Benj. W. Borne, décédé intestat; avis est par le présent donné à tous ceux que cela peut concerner d'avoir à déduire dans les dix jours, les raisons pour lesquelles il ne serait pas fait droit à la dite pétition.

Par ordre de la Cour.
THOMAS CONNELL, Greffier.
N. E. HUMPHREYS, Avocat.
14juin14,18,23

Succession de Louis Winson.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la Paroisse d'Orléans — No. 104,126 — Division B — Avis est par le présent donné aux créanciers de cette affaire et à toutes autres personnes intéressées d'avoir à déduire dans les dix jours qui suivront la présente notification les raisons (s'ils en ont ou peuvent en avoir) pour lesquelles le compte provisoire présenté par Mme Joséphine T. Winson, administratrice de cette succession, ne serait pas approuvé et homologué et les fonds distribués conformément au dit compte.

Par ordre de la Cour.
THOMAS CONNELL, Greffier.
FRED ADOLPH, Avocat.
14juin14,18,23

VENTES A L'ENCAN

ParKERNAGHAN&CORDILL

ANNONCE JUDICIAIRE.

Un cottage de rapport, double sur un grand terrain, Nos. 3918-3920 rue Laurel et augmentant les valeurs des bâtisses — Septième District. Succession de Joseph Apken.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la Paroisse d'Orléans — No. 101,258 — Par Kernaghan & Cordill, W. A. Kernaghan, Encanteur — Bureau No. 339 rue Carondelet — JEUDI, le 19 juillet 1913, à midi, à la Bourse des Propriétés Foncières, No. 311 rue Baronne, sera vendu aux enchères publiques en vertu d'un ordre daté le 4 juin 1913, de E. K. Skinner, juge de la ci-dite cour, Division C, dans l'affaire ci-dessus intitulée, la propriété ci-après décrite à savoir:

Premièrement — La maison double à un étage en bois, Nos. 3918-3920 rue Laurel, retirée de la rue, ayant cinq chambres de chaque côte sur un certain terrain, situé dans le Sixième District de cette ville, dans l'Ilet No. 151, borné par les rues Laurel, Général Taylor, Austerlitz et Annunciation. La dite parcelle de terre mesure trente-six (36) pieds cinq (5) pouces de face à la rue Laurel sur cent vingt cinq (125) pieds deux (2) pouces de plus ou de moins en profondeur entre lignes parallèles et est formée du tout du terrain seize et d'une partie du terrain No. dix sept, adjoignant le dit terrain No. seize, qui mesure trente (30) pieds de face à la rue Laurel sur cent vingt cinq (125) pieds deux (2) pouces de plus ou moins en profondeur entre lignes parallèles, et la dite partie du terrain No. dix sept mesure six (6) pieds cinq (5) pouces de face à la rue Laurel sur la même profondeur que terrain No. seize. Suivant le plan de voyer fait par H. W. W. Reynolds, D. V. V., daté du 14 août 1906, la dite parcelle de terre mesure trente six (36) pieds cinq (5) pouces de face à la rue Laurel commençant à un point cent vingt (120) pieds de distance de l'encoignure des dites rues Laurel et Austerlitz la même largeur sur l'arrière ligne, sur une profondeur de cent vingt cinq (125) pieds deux (2) pouces entre lignes parallèles, et est formée du tout du terrain No. seize et d'une partie du terrain No. dix sept, adjoignant le dit terrain No. seize, qui mesure trente (30) pieds de face à la dite rue Laurel, sur cent vingt cinq (125) pieds deux (2) pouces de profondeur entre lignes parallèles, et la dite partie du terrain No. dix sept mesure six (6) pieds cinq (5) pouces de face à la rue Laurel, sur une profondeur de cent vingt cinq (125) pieds deux (2) pouces de profondeur entre lignes parallèles.

Deuxièmement — Deux certains terrains, situés dans le Septième District de la ville de la Nouvelle Orléans dans l'Ilet borné par les rues Quince, Holly Grove, Heaton et Hamilton, désigné comme l'Ilet No. 663, anciennement l'Ilet No. 315, lesquels terrains sont désignés par les numéros 41 et 42 sur un certificat de l'arpentage fait par Walter J. Seghers, sous-arpenteur de la ville, le 16 août 1912, et mesurant d'après le dit arpenteur, chacun trente (30) pieds un (1) pouce de face, sur la rue Heaton par une profondeur de cent vingt (120) pieds entre lignes égales et parallèles.

Troisièmement—Trois certains terrains dans le même district et Ilet que la propriété précédemment décrite ci-dessus, et désigné sur le dit plan de Walter J. Seghers, par les Nos. 14, 15 et 16, mesurant chacun trente (30) pieds de face à la rue Holly Grove sur une profondeur de cent vingt (120) pieds entre lignes égales et parallèles.

Quatrièmement—Deux certains terrains dans le même district et Ilet que la propriété précédemment décrite, désignés sur le dit plan par Walter J. Seghers par les Nos. 21 et 22, et mesure chacun trente (30) pieds et un (1) pouce de face à la rue Quince, sur une profondeur de cent huit (108) pieds et dix (10) pouces entre lignes évales et parallèles.

CONDITIONS — La moitié ou plus comptant, le solde s'il y en a en un ou un et deux ans; la dite partie de crédit s'il y en a, devant être garantie par hypothèque et privilèges pour la dite partie de crédit non payée et devant être représentée par le lien de vendeur portant un intérêt de sept pour cent à partir de la date de l'acte de vente jusqu'au paiement, et toutes les clauses usuelles de sécurité pour protéger le possesseur des dits billets. Toutes les taxes pour l'année courante devant être payées au prorata depuis la date de l'acte de vente. Tous les loyers devant appartenir aux propriétés jusqu'à la date que l'acte de vente soit signé. Tous les certificats devant être aux frais des propriétés. Les actes de vente devant être passés devant W. G. Rogers, notaire, aux frais des acquéreurs. Dix pour cent du prix d'achat devant être déposé avec le dit encanteur au moment de l'adjudication. W. F. BREWER,
juin8,15,22,29juillet6,10 Avocat.

Succession de Dr. Thos. O. Meaux.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la Paroisse d'Orléans — No. 103,621 — Division C — Avis est par le présent donné aux créanciers de cette succession et à toutes autres personnes intéressées d'avoir à déduire dans les dix jours qui suivront la présente notification, les raisons (s'ils en ont ou peuvent en avoir) pour lesquelles le compte provisoire présenté par Mme Mary Randolph Kent, exécutrice de cette succession, ne serait pas approuvé et homologué et les fonds distribués conformément au dit compte.

Par ordre de la Cour.
THOMAS CONNELL, Greffier.
CAGE, BALDWIN & CHABITES, Avocats. 15juin15,19,21

VENTES A L'ENCAN

PAR FITZPATRICK & TILL, INC.

ANNONCE JUDICIAIRE

Vente de fret non-reclamé.

Par ordre du M., L. & T. R. R. et S. S. Co., La. Western Ry., Iberia & Vermillion R. R. Co., Southern Pacific Co., Atlantic Steamship Lines et Lake Charles & Northern R. R.

Actes de vente 424 de 1890 et 467 de 1898.

Une grande quantité de bonne marchandise de toutes descriptions à l'enchère, MARDI, le 1er juillet à 10 a. m., au Nos. 528-530 rue du Canal, près de la rue Camp.

Très grande quantité de riz, farine et épiceries de toutes descriptions, 5 caisses de chapeaux, 10 barils de marchandises, 1 buggy, 1 wagon a ressort, 15 rouleaux de nattes, une machine à élever, 1 camion pour transporter le sucre, 1 machine à condre, 2 caisses de ferblanterie, 10 barils de verrerie et poterie, 1 demi-pièce de poterie, 3 caisses de cadre de tableaux, 7 boites et paquets de vêtements, 2 caisss de vêtements, 4 boites de moules en fer, materiaux, etc., 1 caisse de couvre nappes, 1 tabouret, 2 cabinets, 1 bureau et une chaise, 2 tables, 1 buffet, 1 réservoir, 1 fourneau, 2 paquets d'écrans de portes, fontes, 1 caisse de G. F. products, 2 caisses de graisse, demi-baril d'essence, 8 caisses de cirage noir, 1 caisse de brillant pour souliers, 5 boites de papiers imprimés, boite de savon, incubateur, caisse de macaroni, boite de lampes, rouleau de corde, 4 boites de médecine, 2 berceuses, balais, boites de piano vides, papier peint, Bougies, 1 lot de boulons, 1 support en fer, 1 caisse lithographie, 10 rouleaux linoleum, 16 rouleaux de solides nattes chinoises, 15 douzaines de chemises, 1 caisse de sacs à main, en cuir, et un grand nombre d'articles trop nombreux pour pouvoir être décrits.

CONDITIONS — Comptant; pas de limite. HARRY W. FITZPATRICK,
juin15,29juillet1er Encanteur.

FRENCH DRY CLEANING.

(Nettoyage à sec Français)

Pas une fantaisie ni une mode, mais une industrie qui est maintenant une nécessité.

Chaque département est sous la supervision directe d'une administration expérimentée et compétente.

Téléphonez Main 3497 et nous enverons un solliciteur directement à votre porte.

New York Drying and Cleaning Co
329 Rue St-Charles

STATION BALNEAIRE (Syst. Kneipp.) Air, soleil et bains électriques. Saison d'été et d'hiver; 629 m. au-dessus du niveau de la mer. Climat Sub-Alpin. Pension et logement pour tout le monde dans le Sanatorium. Etablissments, Hôtels, Maisons de Pension, Villas. A deux heures de distance de Munich-Augsbourg. En 1908: 8,883 visiteurs. Propectus et informations donnés gratuitement par l'entremise du Kurverein. Woerishofen, Bavière.

CHEMINS DE FER. CHEMINS DE FER.

Car Moteur VIA Y. et M. V.

ILLINOIS CENTRAL MISSISSIPPI VALLEY ROUTE RAILROAD

Nouvelle-Orléans et Baton Rouge

COMMENÇANT LE 1er DECEMBRE

	Car Moteur.		Train Réguliers	
Quitte la Nouvelle Orléans	6 55 a m	7 00 a m	3 15 p m	4 15 p m
Arrive à La Place, Drapeau	8 00 a m	8 10 a m	.....	5 23 p m
Arrive à Réserve, Drapeau	8 10 a m	8 20 a m	.....	5 30 p m
Arrive à Garyville, Drapeau	8 15 a m	8 25 a m	.....	5 37 p m
Arrive à Lutcher	8 25 a m	8 46 a m	4 1[illegible] p m	5 52 p m
Arrive à Convent	8 40 a m	8 57 a m	4 34 p m	6 10 p m
Arrive à Burnside	9 02 a m	9 25 a m	4.46 p m	6 35 p m
Arrive à Baton Rouge	9 45 a m	10 30 a m	5.25 p m	7 45 p m
Quitte Baton Rouge	4 00 p m	2 05 p m	6 10 a m	6 30 a m
Arrive à Burnside	4 48 p m	3 00 p m	6 53 a m	7 23 a m
Arrive à Convent	5 10 p m	3 27 p m	7 10 a m	7 50 a m
Arrive à Lutcher	5 25 p m	3 48 p m	7 22 a m	8 08 a m
Arrive à Garyville, Drapeau	5 37 p m	4 00 p m	.....	8 22 a m
Arrive à Réserve, Drapeau	5 42 p m	4 15 p m	.....	8 33 a m
Arrive à La Place, Drapeau	5 50 p m	4 24 p m	.....	.....
Arrive à Nouvelle Orléans	6 00 p m	5 30 p m	8 30 a m	9 45 a m

Le Car Moteur s'arrêtera pour embarquer ou debarquer les passagers detenteurs de billets aux stations de La Place, Réserve ou Garyville, ou à des stations qui sont désignées comme places d'arrêts réguliers, en donnant l'agent.

POUR PLUS AMPLES RENSEIGNEMENTS

Bureaux des Billets en Ville, 141 rue St. Charles

PHONE 3616 MAIN.

EST OU OUEST

PRENEZ LE

SOUTHERN PACIFIC

Par Mer jusqu'à New York et la Havane

Par Chemin de fer jusqu'en Californie et dans tout l'Ouest

Demandez pour la littérature gratis. Bureau de billets en ville.

227 RUE ST. CHARLES

PHONE MAIN 4027

QUEEN & CRESCENT ROUTE

Le Train de New York

Quitte la Station Terminale à **7:30 P. M.**

DIRECTEMENT

A la 32me rue et la 7me Avenue Un llet de Broadway.

Eclairé à l'Electricité.
Excellent Service de Wagon Restaurant.

"A La Carte"

Bureau des Billets,

211 RUE ST. CHARLES.

Dépôt: Station Terminale, rue du Canal.

PHONE MAIN 2930.

L&N

Exclusivement de Première Classe

—EST LE—

NEW YORK-NOUVELLE ORLEANS LIMITE

qui quitte la Nouvelle Orléans journellement à 8:00 p. m. un train Pullman entier avec Cars de Club et d'Observation.

Le Temps le Plus Rapide Possible

Plus amples informations concernant les horaires, etc., au

301 RUE ST. CHARLES

EXCURSIONS

—VIA—

New Orleans Great Northern Railroad

DIMANCHE ET MERCREDI
ENTRE NOUVELLE ORLEANS ET

Ramsay, Covington, Claiborne, Abita Springs, Ozone Park, Mandeville, Noti, Forest Glen, Lacombe, Oaklawn, Hygeia, Bonfouca

$1.00

Folsom, Onville, Hoods, Red Bluff et Pitkin

$1.25

Les prix ci-dessus ne s'appliquent pas à la Nouvelle Orleans le mercredi.

DIMANCHE SEULEMENT
ENTRE NOUVELLE ORLEANS ET

Bogalusa, Rio, Sun, Talisheek, Florenville, Maud et Intermediaire.

$1.25

DIMANCHE SEULEMENT

Prix réduits également de Columbia, Main Line et Sud Tylertown et Stations on Bogue Chitto Branch.

HORAIRE

(Quitte Nouvelle Orléans les Dimanches et Mercredis.)

Quitte la Station Terminale.....7.35 a. m.
Arrive à la Station Terminale..8.45 p. m.

(De Nouvelle Orléans on Dimanches.)

Arrive Terminal Station.....10.00 a. m.
Quitte Terminal Station.....6.00 p. m.

Pour plus amples informations voyez l'agent des Billets, Terminal Station, Canal et Bassin, ou téléphonez Main 4860.

L'ILLINOIS CENTRAL

Fournit le Service le Plus Efficace pour

Chicago
St. Louis
Louisville
Cincinnati

et Tous les Points au Nord, à l'Est et à l'Ouest. Deux Trains sur Tout le Parcours Journellement. Lumières et Eventails Electriques. Chars à Coupés Indestructibles Construits en Acier. Toutes les Commodités et le Luxe du Voyage Moderne Donnés aux Clients.

Bureau de l'Illinois Central,
141 rue St. Charles.

Pourquoi n'allez-vous pas aux

Mineral Wells

Seule ligne faisant un service directe

DALLAS ET FORT WORTH

Bureau 207 Rue St. Charles